

<p>Tenders are hereby invited for:</p> <p><b>Tender No. SC2581/2025: Upgrading of Mount Pleasant Sports Ground in Hermanus (Phase 1)</b></p> <p>Bidders should have an estimated <b>CIDB</b> contractor grading of at least <b>6CE</b> or higher.</p> <p>A compulsory information session will be held at <b>11h00 on 10 July 2025 at Preekstoel Water Treatment Plant, Rotary Way, Hermanus.</b></p> <p>Tender documents, in English, are obtainable from <b>Monday, 30 June 2025</b>, at the offices of the Supply Chain Management Unit, Overstrand Municipality, 1 Magnolia Avenue, Hermanus from Ms N Liebenberg, <a href="mailto:nliebenberg@overstrand.gov.za">nliebenberg@overstrand.gov.za</a> / <b>028 313 8918</b>, between 08h30 and 15h30.</p> <p><b>Tender documentation fee of R636-00 per set. NOT available electronically.</b></p> <p>Sealed tenders must be deposited in <b>Tender Box No 2</b> at the offices of the Overstrand Municipality. Bids may only be submitted on the bid documentation issued by Overstrand Municipality.</p> <p>The closing date and time of the tender is on <b>01 August 2025 at 12h00</b>. Tenders will be opened in public immediately thereafter by SCM personnel.</p> <p>The <b>80/20 preference point system</b> in terms of the <b>Overstrand Municipality's Preferential Procurement Policy</b> will be applicable.</p> <p><b>DGI O'Neill</b>  <b>MUNICIPAL MANAGER</b>  Overstrand Municipality  P O Box 20  <b>HERMANUS</b>  7200</p>	<p>Tenders word hiermee ingewag vir:</p> <p><b>Tender Nr. SC2581/2025: Opgradering van Mount Pleasant Sportterrein in Hermanus (Fase 1)</b></p> <p>Tenderaars moet 'n geskatte <b>CIDB</b> kontrakteurgradering van ten minste <b>6CE</b> of hoër hê.</p> <p>'n Verpligte inligtingsessie sal gehou word om <b>11h00 op 10 Julie 2025 by Preekstoel, Rotary Way, Hermanus.</b></p> <p>Tenderdokumente, in Engels, is verkrygbaar vanaf <b>Maandag, 30 Junie 2025</b>, by die Voorsieningskanaalbestuurseenheid, Overstrand Munisipaliteit, Magnolialaan 1, Hermanus, vanaf Me. N Liebenberg, <a href="mailto:nliebenberg@overstrand.gov.za">nliebenberg@overstrand.gov.za</a> / <b>028 313 8918</b>, tussen 08h30 en 15h30.</p> <p><b>Tender dokumentasie fooi van R636.00 per stel. NIE elektronies beskikbaar nie.</b></p> <p>Verseëelde tenders moet geplaas word in <b>Tenderbus Nr. 2</b> by die kantore van die Overstrand Munisipaliteit. Tenders mag slegs ingedien word op die tenderdokumentasie uitgereik deur Overstrand Munisipaliteit.</p> <p>Die sluitingsdatum en -tyd van die tenders is <b>01 Augustus 2025 om 12h00</b>. Tenders sal onmiddellik na afloop van die sluitingstyd in die openbaar oopgemaak word deur VKB personeel.</p> <p>Ingevolge die <b>Overstrand Munisipaliteit se Voorkeurverkrygingsbeleid</b> sal die <b>80/20 voorkeerpuntestelsel</b> van toepassing wees.</p> <p><b>DGI O'Neill</b>  <b>MUNISIPALE BESTUURDER</b>  Overstrand Munisipaliteit  Posbus 20  <b>HERMANUS</b>  7200</p>	<p>Kucelwa iziniki-xabiso:</p> <p><b>Inombolo yeThenda. SC2581/2025: Ukuphuculwa kweBala lemidlalo e-Mount Pleasant, e-Hermanus (Isigaba Sokuqala)</b></p> <p>Abafaki zicelo kufuneka babe noqikelelo lwekontraka <b>ye-CIDB</b> ekumgangatho obuncinane <b>be-6CE</b> okanye ngaphezulu.</p> <p>Isheshoni yengcaciso esisinyanzelo iya kubanjwa <b>ngo-11h00 nge 10 ka-Julayi 2025, e-Preekstoel Water Treatment Plant, Rotary Way, e-Hermanus.</b></p> <p>Amawebhu abhalwe ngesiNgesi ayafumaneka ukusukela <b>NgoMvulo, 30 ka-Juni 2025</b>, kwi-ofisi yoLawulo Lweentengo, kuMasipala we-Overstrand, 1 eMagnolia Avenue, eHermanus ku Nkszn. Nicolene Liebenberg, <a href="mailto:nliebenberg@overstrand.gov.za">nliebenberg@overstrand.gov.za</a> / <b>028 313 8918</b> phakathi kuka 08h30 no 15h30.</p> <p><b>Umrhumo wexwebu lethenda yi R636-00 iseti nganye. AKAFUMANEKI nge-elektroniki.</b></p> <p>Iziniki-maxabiso ezitywiniweyo kufuneka zifakwe kwi Bhokisi <b>yeZiniki-Maxabiso 2</b> kwii-ofisi zikaMasipala wase-Overstrand. Iziniki-maxabiso kufuneka zifakwe kumawebhu akhutshwe ngu Masipala wase Overstrand kuphela.</p> <p>Umhla nexesha lokuvala kwezizini-maxabiso yi <b>01 ka-Agasti 2025 ngentsimbi ye-12h00</b> kwaye ziya kuvulwa ngoko-nangoko ngabasebenzi be-SCM.</p> <p>Inkqubo yamanqaku <b>angama-80/20 ngokwemigaqo yoMgaqo-nkqubo wokuFumana ngokuKhethekileyo</b> kaMasipala waseOverstrand iya kusetyenziswa.</p> <p><b>DGI O'Neill</b>  <b>UMLAWULI KAMASIPALA</b>  uMasipala waseOverstrand  P O Box 20  <b>HERMANUS</b>  7200</p>
--	--	---

